



HOUSE OF COMMONS
CHAMBRE DES COMMUNES
CANADA

RAPPORT SUR LES DÉPENSES DE DÉPLACEMENT DE COMITÉ

Comité spécial sur la relation entre le Canada et la République populaire de Chine

Relations entre le Canada et la République populaire de Chine

Déplacement à Washington (D.C., États-Unis d'Amérique), du 13 au 16 novembre 2023, suite à l'approbation du Bureau de régie interne le 18 mai 2023

Dépenses individuelles (par type de dépense)

Députés

Nom	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Autres	Total
Stéphane Bergeron	1 295.09	1 622.38	417.03	0.00	3 334.50
L'hon. Michael D. Chong	1 579.70	1 622.38	333.91	0.00	3 535.99
Ken Hardie	1 468.20	1 622.38	464.35	0.00	3 554.93
Tom Kmiec	1 804.93	1 622.38	441.68	0.00	3 868.99
Heather McPherson	1 984.58	1 622.38	441.68	0.00	4 048.64
L'hon. Rob Oliphant	1 333.89	1 622.38	417.03	0.00	3 373.30
Denis Trudel ¹	95.00	0.00	0.00	0.00	95.00
Jean Yip	1 231.90	1 622.38	417.03	0.00	3 271.31
Total	10 793.29	11 356.66	2 932.71	0.00	25 082.66

¹ Frais d'annulation de déplacement en raison de circonstances imprévues

Administration

Inclut le personnel de soutien autorisé de la Chambre des communes, de la Bibliothèque du Parlement et du Bureau de la traduction

Nom	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Autres	Total
Valérie Chevrier-Marineau	1 548.76	1 622.38	464.35	0.00	3 635.49
Marie Dumont	1 582.40	1 622.38	464.35	0.00	3 669.13
Christine Holke	1 576.23	1 622.38	464.35	0.00	3 662.96
Brendan Naef ²	95.00	0.00	0.00	0.00	95.00
Interprète 1	1 524.94	1 622.38	464.35	0.00	3 611.67
Interprète 2	1 619.26	1 622.38	464.35	0.00	3 705.99
Interprète 3 ²	87.00	0.00	0.00	0.00	87.00
Interprète 4 ²	95.00	0.00	0.00	0.00	95.00
Total	8 128.59	8 111.90	2 321.75	0.00	18 562.24

² Frais d'annulation de déplacement en raison de circonstances imprévues

Total des dépenses individuelles

Députés et administration

	Transport	Hébergement	Indemnités journalières	Autres	Total
Total	18 921.88	19 468.56	5 254.46	0.00	43 644.90

Dépenses de groupe

Transport

Type de dépense de groupe	Total
Transport	1 028.01

Frais d'accueil

Événement, lieu et date	Fournisseur	Nombre de participants	Coût
Réception – Washington (D.C., États-Unis d'Amérique) – le 14 novembre 2023	Ambassade du Canada aux États-Unis d'Amérique	38	4 213.72
Cadeaux officiels	Parlement du Canada	10	233.25
Total			4 446.97

Autres

Type de dépense de groupe	Total
Autres	2 452.12

Total des dépenses de groupe

Transport, Hébergement, repas de travail, frais d'accueil et autres

	Transport	Hébergement	Repas de travail	Frais d'accueil	Autres	Total
Total	1 028.01	0.00	0.00	4 446.97	2 452.12	7 927.10

Total des dépenses pour le déplacement

Individuelles et de groupe

Type de dépense	Dépenses individuelles	Dépenses de groupe	Total des dépenses
Transport	18 921.88	1 028.01	19 949.89
Hébergement	19 468.56	0.00	19 468.56
Indemnités journalières	5 254.46	0.00	5 254.46
Repas de travail	0.00	0.00	0.00
Frais d'accueil	0.00	4 446.97	4 446.97
Autres	0.00	2 452.12	2 452.12
Total	43 644.90	7 927.10	51 572.00

Contrat d'une valeur de plus de 10 000\$

Description	Total
Washington Hilton	19 468.56
Hébergement – Washington (D.C., États-Unis d'Amérique) – du 13 au 16 novembre, 2023	